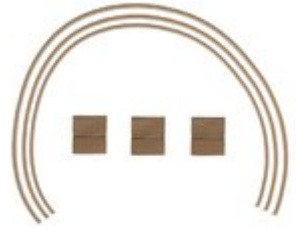


BUNGEE RETENTION KIT - COYOTE BROWN

The Revic FH1 Fluid Head is extremely compact and lightweight, combining beautiful design and ergonomic functionality. The aircraft-grade CNC machined and hard anodized aluminum components offer excellent smoothness, stability and durability. The compact size and ease of operation make it ideally suited for field work where size, weight and durability are key. The Bungee Retention Kit is a simple way to add an additional layer of retention to magazines. Simply route the shock cord through the tabs and secure the two running ends with a square knot. Sold in a set of 3.



Attributes

- Name: BUNGEE RETENTION KIT - COYOTE BROWN
- Manufacturer: SPIRITUS SYSTEMS
- Product no.: 430100508
- Mfr. No.: AC-BRK-CB
- Color: Coyote Brown
- Delivery weight: 0.014kg
- Shipping height: 3mm
- Shipping width: 102mm
- Shipping length: 102mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das Bungee Retention Kit](#)
- [English: Bungee Retention Kit Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Bungee Retention Kit](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Bungee Retention Kit](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Bungee Retention Kit](#)
- [Suomi: Bungee Retention Kit Turvallisuuohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Bungee Retention Kit](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Bungee Retention Kit](#)

Sicherheitshinweise für das Bungee Retention Kit

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des Bungee Retention Kits von Spiritus Systems! Dieses Produkt wurde entwickelt, um eine zusätzliche Sicherungsebene für Magazine zu bieten. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt vor der Nutzung auf sichtbare Schäden oder Mängel überprüft wird.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt von Kindern fern, da es Kleinteile enthalten kann.
- Beachten Sie alle Warnhinweise und Anweisungen in dieser Anleitung.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie das Shock Cord nur in der vorgesehenen Weise, um eine sichere Befestigung zu gewährleisten.
- Vermeiden Sie übermäßige Spannung auf dem Shock Cord, um ein Reißen oder Versagen zu verhindern.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Shock Cord und der Laschen auf Abnutzung oder Beschädigung.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es Anzeichen von Beschädigung aufweist.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. **Vorbereitung:** Stellen Sie sicher, dass Sie alle Teile des Kits haben. Im Set sind drei Shock Cords enthalten.
2. **Befestigung:**
 - Führen Sie das Shock Cord durch die Laschen des Magazins.
 - Sichern Sie die beiden Enden des Shock Cords mit einem Quadratknoten.
3. **Überprüfung:** Stellen Sie sicher, dass das Shock Cord fest und sicher sitzt, bevor Sie das Produkt verwenden.
4. **Nutzung:** Verwenden Sie das Bungee Retention Kit in Kombination mit Ihrem Magazin, um eine zusätzliche Sicherheit zu gewährleisten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für Abfallentsorgung.
- Achten Sie darauf, dass das Produkt umweltgerecht entsorgt wird, um Schäden an der Umwelt zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Bitte wenden Sie sich an den Hersteller oder den Verkäufer für weitere Informationen oder Unterstützung zu diesem Produkt.

Vielen Dank, dass Sie sich für das Bungee Retention Kit entschieden haben! Ihre Sicherheit ist uns wichtig.

Bungee Retention Kit Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the Bungee Retention Kit in Coyote Brown. This product is designed to enhance the retention of magazines, providing an additional layer of security during use. Please read this safety instruction guide carefully to ensure safe operation and compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR).

General Safety Guidelines

- Always ensure that the Bungee Retention Kit is used in accordance with the provided instructions to prevent accidents.
- Inspect the product regularly for signs of wear or damage. Do not use if damaged.
- Keep the product out of reach of children to prevent accidental use or injury.
- If you experience any issues or concerns with the product, discontinue use and seek assistance.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the shock cord is securely routed through the tabs before use.
- Always use a square knot to secure the running ends of the shock cord to prevent accidental release.
- Do not overload the retention system beyond its intended capacity, as this may lead to failure.
- Avoid exposing the product to extreme temperatures or harsh chemicals that may compromise its integrity.
- Regularly check the integrity of the shock cord and replace if any fraying or damage is observed.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation

- Unpack the Bungee Retention Kit and ensure all components are included.
- Identify the tabs on the magazine where the shock cord will be routed.
- Route the shock cord through the tabs, ensuring it is positioned securely.
- Tie the two running ends of the shock cord together using a square knot. Ensure the knot is tight and secure.

2. Usage

- Once installed, check that the magazines are held securely by the bungee retention system.
- When removing or inserting magazines, do so carefully to avoid any sudden movements that could cause the retention system to fail.
- Regularly check the tension of the shock cord and adjust as necessary to maintain optimal retention.

Disposal Instructions

- Dispose of the Bungee Retention Kit responsibly at the end of its life cycle.
- Do not dispose of the product in household waste. Instead, follow local regulations for the disposal of materials.
- Consider recycling components where possible.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or concerns regarding the Bungee Retention Kit, please contact the manufacturer directly. Ensure you have the product details available for reference.

By following these guidelines, you can ensure the safe and effective use of your Bungee Retention Kit. Thank you for your attention to safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el Bungee Retention Kit de Spiritus Systems. Este kit está diseñado para proporcionar una capa adicional de retención a los cargadores, asegurando su seguridad y funcionalidad durante su uso en el campo. Esta guía contiene información importante sobre la seguridad y el uso adecuado del producto, cumpliendo con la Regulación General de Seguridad de Productos de la UE (GPSR).

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto sea adecuado para tu uso y cumple con las especificaciones del fabricante.
- Inspecciona el producto antes de cada uso para detectar daños o desgaste.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y grupos vulnerables.
- Reporta cualquier producto que consideres inseguro a las autoridades competentes.
- Consulta actualizaciones sobre retiros de productos en la plataforma Safety Gate de la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Utiliza el Bungee Retention Kit solo para el propósito previsto.
- No excedas la capacidad de carga recomendada para evitar fallos.
- Asegúrate de que el cordón elástico esté correctamente asegurado antes de usar el kit.
- No uses el producto si notas alguna deformidad o daño en los componentes.
- Almacena el producto en un lugar seco y fresco, lejos de fuentes de calor.

Instrucciones para la Instalación y Uso

Instalación del Bungee Retention Kit

1. **Reúne los materiales:** Necesitarás el Bungee Retention Kit y los cargadores que desees asegurar.
2. **Pasa el cordón elástico:** Toma el cordón elástico y pásalo a través de las pestañas del cargador.
3. **Asegura los extremos:** Haz un nudo cuadrado con los dos extremos del cordón elástico para asegurar una retención firme.
4. **Verifica la instalación:** Asegúrate de que el cordón esté bien ajustado y que el cargador esté seguro antes de usarlo.

Uso del Bungee Retention Kit

- Utiliza el kit en situaciones donde la retención adicional sea necesaria, como en actividades de campo.
- Revisa regularmente el estado del cordón elástico y reemplázalo si muestra signos de desgaste.
- Mantén el producto limpio y libre de suciedad para asegurar su funcionalidad.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el Bungee Retention Kit, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de plástico y otros materiales.
- Si el producto está dañado, considera reciclar los componentes donde sea posible.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más información sobre el uso seguro del Bungee Retention Kit o para realizar consultas sobre seguridad, contacta a tu distribuidor local o visita el sitio web del fabricante.

Guide de Sécurité pour le Bungee Retention Kit

Introduction

Merci d'avoir choisi le Bungee Retention Kit de SPIRITUS SYSTEMS. Ce produit est conçu pour offrir une solution de rétention supplémentaire pour vos chargeurs. Afin d'assurer un usage sûr et efficace, veuillez suivre attentivement les instructions et les recommandations de sécurité cidessous.

Directives Générales de Sécurité

- Vérifiez toujours l'intégrité du produit avant chaque utilisation.
- Ne pas utiliser le produit si vous remarquez des dommages, des fissures ou des défauts.
- Gardez le produit hors de portée des enfants.
- Assurezvous que le produit est utilisé uniquement pour l'usage prévu.
- Suivez toutes les instructions d'installation et d'utilisation fournies dans ce guide.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne pas tirer excessivement sur le cordon de choc, car cela pourrait entraîner une rupture.
- Évitez d'utiliser le produit dans des conditions extrêmes (températures élevées ou basses, humidité excessive).
- Ne pas utiliser le produit comme un dispositif de sécurité pour des équipements lourds ou dangereux.
- Assurezvous que toutes les connexions sont sécurisées avant d'utiliser le produit.
- En cas d'accident ou de produit défectueux, arrêtez immédiatement l'utilisation et signalezle aux autorités compétentes.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Assurezvous que vous avez tous les composants nécessaires du kit.
- Lisez attentivement les instructions avant de commencer l'installation.

2. Installation :

- Faites passer le cordon de choc à travers les onglets du Bungee Retention Kit.
- Sécurisez les deux extrémités du cordon en utilisant un nœud carré.
- Vérifiez que le nœud est bien serré et que le cordon est correctement installé.

3. Utilisation :

- Une fois installé, vous pouvez utiliser le Bungee Retention Kit pour maintenir vos chargeurs en place.
- Assurezvous que le produit est bien en place avant d'utiliser vos équipements.

Instructions d'Élimination

- Ne jetez pas le produit avec les déchets ménagers.
- Consultez les réglementations locales concernant l'élimination des produits en plastique et en métal.
- Si possible, recyclez les composants du produit conformément aux directives de recyclage de votre région.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez contacter le point de contact de l'UE approprié. Vous trouverez des informations supplémentaires sur les rappels de produits et les alertes de sécurité sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

En suivant ces directives, vous garantisiez non seulement votre sécurité, mais aussi celle des autres autour de vous. Merci de votre attention et de votre responsabilité dans l'utilisation de ce produit.

Istruzioni di Sicurezza per il Bungee Retention Kit

Introduzione

Grazie per aver scelto il Bungee Retention Kit di Spiritus Systems. Questo manuale fornisce importanti informazioni sulla sicurezza e sull'uso corretto del prodotto per garantire un'esperienza sicura e soddisfacente.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto sia utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta difetti visibili o se non funziona correttamente.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non sovraccaricare il Bungee Retention Kit oltre le specifiche raccomandate.
- Utilizza il kit solo con caricatori compatibili.
- Assicurati che il cordino elastico sia fissato correttamente prima dell'uso.
- Non utilizzare il prodotto in condizioni atmosferiche estreme che potrebbero comprometterne la funzionalità.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. **Preparazione:** Verifica che il kit sia completo e privo di difetti.
2. **Installazione:**
 - Prendi il cordino elastico dal kit.
 - Fai passare il cordino attraverso le linguette del caricatore.
 - Fissa le due estremità del cordino con un nodo quadrato.
3. **Uso:**
 - Assicurati che il caricatore sia ben fissato e che il cordino elastico non sia allentato.
 - Controlla periodicamente il fissaggio del cordino durante l'uso.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali in plastica e alluminio.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente. Ricicla i materiali quando possibile.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o per segnalare problemi di sicurezza, contattare il punto di contatto dell'Unione Europea per la sicurezza dei prodotti. Assicurati di avere il numero di modello e altre informazioni pertinenti a portata di mano.

Grazie per aver scelto il Bungee Retention Kit di Spiritus Systems. Utilizzando questo prodotto in modo sicuro e responsabile, contribuirai a garantire la tua sicurezza e quella degli altri.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Bungee Retention Kit

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Zestawu Bungee Retention Kit od firmy Spiritus Systems. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpieczeństwa podczas użytkowania produktu oraz dostarczenie istotnych informacji dotyczących jego instalacji i użytkowania. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny zestawu, aby upewnić się, że nie ma uszkodzeń.
- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od źródeł ciepła lub otwartego ognia.
- Unikaj używania zestawu w warunkach ekstremalnych, które mogą wpłynąć na jego wydajność.
- Informuj innych użytkowników o zasadach bezpieczeństwa związanych z produktem.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- Zestaw przeznaczony jest do zabezpieczania magazynków. Nie używaj go do innych celów.
- Upewnij się, że linka jest prawidłowo zamocowana, aby uniknąć przypadkowego uwolnienia.
- Zawsze stosuj węzeł kwadratowy do zabezpieczenia końców linki, aby zapewnić maksymalne bezpieczeństwo.
- Nie pozostawiaj produktu w zasięgu dzieci.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Przygotowanie:

- Sprawdź, czy wszystkie elementy zestawu są w komplecie.
- Upewnij się, że linka nie jest uszkodzona.

2. Instalacja:

- Przeprowadź linkę przez zaczepy w magazynku.
- Zabezpiecz oba końce linki węzłem kwadratowym.
- Sprawdź, czy linka jest odpowiednio napięta i stabilna.

3. Użytkowanie:

- Używaj zestawu w sposób zgodny z jego przeznaczeniem.
- Regularnie kontroluj stan linki i zaczepów podczas użytkowania.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Zestaw Bungee Retention Kit należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów, jeśli jest to możliwe.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami odpadowymi w celu uzyskania informacji na temat odpowiedniej utylizacji.

Informacje kontaktowe dla dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub jego użytkowania, prosimy o kontakt z odpowiednimi służbami.

Dziękujemy za wybór Zestawu Bungee Retention Kit od Spiritus Systems. Twoje bezpieczeństwo jest dla nas najważniejsze.

Bungee Retention Kit Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa Bungee Retention Kit tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu ainoastaan suunniteltuun käyttöön.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos siinä on näkyviä vaurioita tai puutteita.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Käytä tuotetta vain aikuisen valvonnassa, jos se on tarkoitettu käytettäväksi lasten kanssa.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Vältä tuotteen käyttöä äärimmäisissä sääolosuhteissa, kuten voimakkaassa sateessa tai lumessa.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai kulunut.
- Varmista, että kaikki kiinnitykset ovat kunnolla paikallaan ennen käyttöä.
- Käytä tuotetta vain sen suunniteltuun tarkoitukseen, eli lisäpidon tarjoamiseen lipaille.
- Älä venytä bungeenauhaa liikaa, sillä se voi aiheuttaa vaurioita tai loukkaantumisia.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Ota bungeenauha ja reititä se läpi lenkeistä.
- Varmista, että bungeenauhan molemmat päät ovat saatavilla.
- Kiinnitä päät neliösolmulla varmistaaksesi, että ne pysyvät paikallaan.

2. Käyttö:

- Tarkista, että tuote on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Käytä tuotetta vain sen suunniteltuun tarkoitukseen.
- Varmista, että kaikki osat ovat kunnolla kiinnitettyjä ennen tuotteen käyttöä kenttätössä.

Hävitysohjeet

- Hävitä tuote paikallisten ympäristönsuojelumääräysten mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen, jos se sisältää materiaaleja, jotka voivat olla haitallisia ympäristölle.
- Tarkista paikalliset ohjeet kierrätyksestä ja hävittämisestä.

Lisätietoja

Jos tarvitset lisätietoja tai apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. Varmista, että sinulla on tuotteen malli ja sarjanumero valmiina, kun otat yhteyttä.

Säkerhetsinstruktioner för Bungee Retention Kit

Introduktion

Tack för att du valt Bungee Retention Kit från Spiritus Systems. Denna produkt är designad för att erbjuda ett extra lager av retention till magasin och är idealisk för fältarbete. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten regelbundet för slitage eller skador.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till myndigheterna.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast Bungee Retention Kit med kompatibla magasin.
- Undvik att använda produkten under extrema väderförhållanden som kan påverka dess prestanda.
- Kontrollera att alla komponenter är korrekt installerade innan användning.
- Använd inte produkten om den är skadad eller defekt.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Ta bort Bungee Retention Kit från förpackningen och inspektera alla delar.
- Routa stötdämparen genom flikarna på magasinet.
- Säkra de två löpande ändarna med en fyrknop för att säkerställa att de är fastsatta.
- Kontrollera att installationen är säker innan du använder produkten.

2. Användning:

- Använd produkten som avsett för att säkerställa optimal prestanda.
- Undvik att överbelasta Bungee Retention Kit genom att lägga till för många magasin.
- Om du upplever problem under användningen, avbryt och inspektera produkten.

Avfallsanvisningar

- Bungee Retention Kit bör kasseras enligt lokala avfallsregler.
- Återvinn materialet när det är möjligt för att minska avfall.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller mer information om produkten, vänligen kontakta tillverkaren direkt via deras officiella kontaktkanaler.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av Bungee Retention Kit. Tack för att du prioriterar din säkerhet!

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Bungee Retention Kit

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Bungee Retention Kit od společnosti Spiritus Systems. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval dodatečné zajištění pro zásobníky. Prosíme, abyste si pečlivě přečetli tento návod a dodržovali všechny bezpečnostní pokyny, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze k zamýšlenému účelu.
- Před použitím zkontrolujte, zda je produkt nepoškozený a plně funkční.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- V případě poškození nebo selhání produktu okamžitě přestaňte používat a kontaktujte prodejce.
- Sledujte aktualizace o odvoláních produktů na platformě Safety Gate EU.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při používání Bungee Retention Kit dbejte na to, aby šňůra nebyla překroucená nebo zauzlovaná.
- Při instalaci a používání se ujistěte, že jsou všechny uzly správně utaženy, aby se zabránilo uvolnění.
- Nedovolte, aby se Bungee Retention Kit dostal do kontaktu s ostrými předměty nebo zdroji tepla.
- Neužívejte produkt v prostředí, kde by mohl být vystaven extrémním teplotám nebo vlhkosti.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava produktu:

- Zkontrolujte, zda je Bungee Retention Kit kompletní a nepoškozený.

2. Instalace:

- Protáhněte šokovou šňůru skrze úchyty na zásobníku.
- Zajistěte obě běžící konce čtvercovým uzlem, aby byla zajištěna stabilita.
- Ujistěte se, že je uzel pevný a bezpečný.

3. Použití:

- Používejte Bungee Retention Kit pouze v terénních podmínkách, kde je potřeba dodatečné zajištění.
- Pravidelně kontrolujte uzly a šňůru, zda nevykazují známky opotřebení nebo poškození.

Pokyny pro likvidaci

- Produkt likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je produkt poškozen, zlikvidujte jej tak, aby se minimalizovalo riziko zranění.

Kontakt pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se bezpečnosti produktu se prosím obraťte na svého prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici všechny potřebné informace o produktu, včetně čísla modelu a data zakoupení.

Děkujeme, že dodržujete tyto pokyny a přispíváte k bezpečnému používání Bungee Retention Kit.